



Magyarország-Románia  
Határon Átnyúló Együttműködési  
Program 2007-2013

Programul De Cooperare  
Transfrontalieră  
Ungaria-România 2007-2013

Két ország, egy cél, közös siker!  
Două țări, un scop, succes comun!

# MEGHÍVÓ

## A Szabolcs-Szatmár-Bereg Megyei Kórházak és Egyetemi Oktatókórház

ezúton szeretné meghívni Önt és kedves munkatársait a  
Magyarország-Románia Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013  
által finanszírozott

### “Developing common health infrastructure in Carei and Fehérgyarmat”

című,

HURO /1101/032/2.4.1. számú projekt

keretében megrendezésre kerülő

### 5. Szakmai Találkozóra.

A Találkozó megrendezésének időpontja: 2013. december 05-06-07.

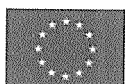
A Találkozó megrendezésének helyszíne: Szabolcs-Szatmár-Bereg Megyei Kórházak és Egyetemi Oktatókórház, Fehérgyarmati kórház és gyógyfürdő (4900 Fehérgyarmat, Damjanich u. 1., GPS: N 47.9956311202°, E 22.5126754561°)

További információért kérem, keresse Dr. Kádár Brigittát (e-mail: [jog@szbkorhaz.hu](mailto:jog@szbkorhaz.hu), [dr.kadar.brigitta@szzsmbk.hu](mailto:dr.kadar.brigitta@szzsmbk.hu), tel: +36-30/2401-522)

Számítunk megtisztelő jelenlétére!

A „Developing common health infrastructure in Carei and Fehérgyarmat” c. projekt a Magyarország-Románia Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 keretében valósul meg ([www.huro-cbc.eu](http://www.huro-cbc.eu)), az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap, valamint Magyarország és Románia társfinanszírozásával. A program célja közelebb hozni egymáshoz a határmenti térségben élő embereket, közösségeket és gazdasági szereplőket az együttműködésbe bevont térség közös fejlesztésének elősegítése érdekében, a határmenti térség alapvető erősségeire építve.

Jelen meghívó és programterv tartalma nem feltétlenül tükrözi az Európai Unió hivatalos álláspontját.



**Európai Unió**  
Európai Regionális Fejlesztési Alap  
**Uniunea Europeană**  
Fondul European de Dezvoltare Regională

[www.huro-cbc.eu](http://www.huro-cbc.eu)  
[www.hungary-romania-cbc.eu](http://www.hungary-romania-cbc.eu)



# INVITAȚIE

## Spitalele din județul Szabolcs-Szatmár-Bereg și Spitalul Universitar,

vă invita pe dumneavoastră și pe colaboratorii dumneavoastră la

### prima întâlnire din seria Întâlniri Profesionale: „Developing common health infrastructure in Carei and Fehérgyarmat”

organizată în cadrul proiectului HURO/1101/032/2.4.1., finanțat din Programul

de Cooperare Transfrontalieră Ungaria-România 2007-2013

Data întâlnirii: **05-06-07. Decembrie 2013**

Locația întâlnirii:

- **Spitalele din județul Szabolcs-Szatmár-Bereg și Spitalul Universitar,**
- **Spitalul și Centrul Spa din Fehérgyarmat.**

Informații suplimentare puteți obține de la Dr. Kadar Brigitta (e-mail: [jog@szbkorhaz.hu](mailto:jog@szbkorhaz.hu),  
[dr.kadar.brigitta@szzszbmk.hu](mailto:dr.kadar.brigitta@szzszbmk.hu), tel:+36-30/2401-522).

Proiectul „Developing common health infrastructure in Carei and Fehérgyarmat” este implementat prin Programul de Cooperare Transfrontaliera Ungaria- România 2007-2013 ([www.huro-cbc.eu](http://www.huro-cbc.eu)) și este finanțat de Uniunea Europeană prin Fondul European de Dezvoltare Regională, completat de co-finanțarea națională a celor două state membre participante în program, Ungaria și România. Obiectivul general al Programului este de a apropia actori economici, persoane și comunități, cu scopul de a exploata mai eficient oportunitățile oferite de dezvoltarea comună a zonei de frontieră.

Jelen meghívó és programterv tartalma nem feltétlenül tükrözi az Európai Unió hivatalos álláspontját. / Continutul acestui(ei) invitație și program nu reflecta în mod necesar poziția oficială a Uniunii Europene.

